Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd
Add: 7/F, Sanjiang Building, No.170 Nanyang Road, Huiji District, Zhengzhou, Henan, China
EU Importer: Germany Retevis Technology GmbH
Address: Uetzenacker 29,38176 wendeburg
Facebook: facebook.com/RetekessWirelessSystem
E-mail: support@retekess.com
Web: www.retekess.com

MADE IN CHINA

RETEKESS

Motion Sensor Doorbell With Customized Voice

Instructions

DIY
Voice Version
MP3

Model: TD107

▲ Welcome guests / doorbell, alarm, motion sensor lighting 3 in 1 design, welcome guests in the daytime, guard against theft or lighting in the night.

▲ No need plug-in card, built-in U disk, DIY voice or recording, mini USB interface connected to the computer to download.

▲ Support WAV and MP3 formats, 40mm loudspeakers, play warning notes or promotional advertisements or store names, much clearer and louder

▲ AAA batteries / Rechargeable batteries / Micro USB power interface to supply power.

3 in1 Multi-functions
WAV MP3 DIY synthesis or download voice
Built-in U-disk for download
Curtain Detection
Dual Power Supply
Big Siren
Double Colorful LED Lights
PIR Sensor

Suggestions for application: Banks, subway stations, schools and other public places, convenience stores, companies, families, etc., More uses waiting for you to explore!

Warranty Card

Product model: ________ Date of purchase: ________
Serial Number: ________
Seller: ________ contact number: ________
Username: ________ contact number: ________
Address: ________ Zip code: ________

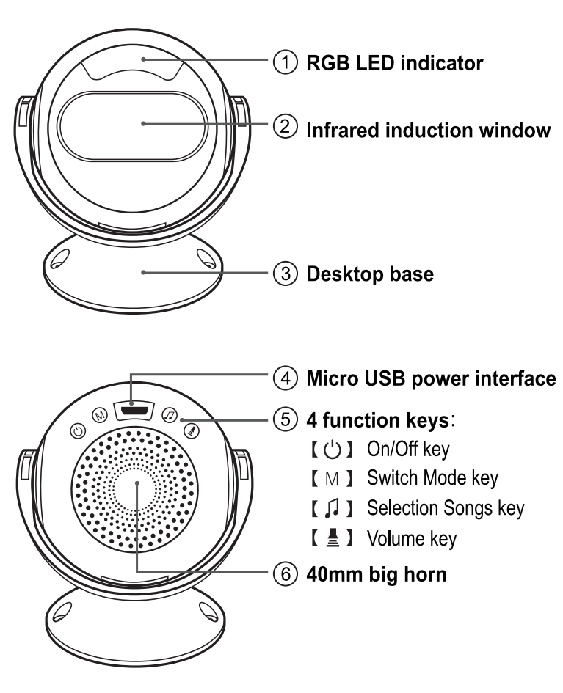
Warranty description:

1. The warranty card is saved by the customer as the warranty certificate, and the loss is not compensated.
2. This card must be stamped and dated for sale to take effect.
3. This card must not be altered. Please confirm that the warranty card serial number matches the purchase machine number, otherwise it will be invalid.
4. The warranty period is one year. Chargers, batteries, headphones, antennas and feeders are consumables, not covered by warranty.
5. Users can choose the following ways to get repair service:
   a. At the original purchase office.
   b. Our company is in the local special maintenance point.

Cut along this line

1. Appearance structure:

1.1 Alarm host



2. Function Description:

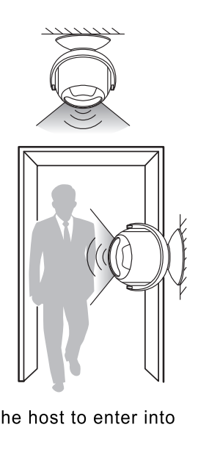
2.1 Install batteries

2.1.1 Install 3pcs AAA batteries or rechargeable Ni MH battery, please pay attention to the polarity of the battery, it is strictly forbidden to mix old and new batteries, common batteries and Ni MH rechargeable batteries.

2.1.2 After the battery is installed, the LED flashes and prompts, indicating that the battery is successfully installed.

2.1.3 Alkaline batteries are recommended to use, other types will shorten standby time and lower the alarm volume. Ni MH rechargeable batteries can also be used. This product can automatically identify the type of battery, charging the rechargeable battery when accessing the USB power supply. It can also be powered directly by Micro USB 5V power supply. DC power and battery can automatically identify and switch.

2.2 Installation



2.2.1 Install the welcome doorbell in the ceiling or aisle of the entrance where customers and intruder go back and forth. If used for guard against theft, please install in the passageway where is easily intrude by thieves. Installation by screws will be more firm than double-sided tap which requires tidy and smooth surface.

This product passively detects the change of infrared signal which is released from the human temperature about of 37℃. After fixed, the direction of the infrared induction window is adjusted according to the needs (and it needs to use "wide angle infrared induction fan" to scan the pedestrian).

This product is only use for indoor, please do not keep it exposed to the sun and rain. Had better not install it in the areas of air-conditional, fan where the temperature is changing.

2.2.2 After installation, press turn on key of the host to enter into

(cortocircuito della batteria) e surriscaldarsi causando lesioni personali come ustioni. Prestare attenzione nel maneggiare qualsiasi batteria, in particolare quando la si ripone in una tasca, in una borsa o in un altro contenitore con oggetti metallici

Trasmissione lunga
• Quando il ricetrasmettitore viene utilizzato per trasmissioni lunghe, il radiatore e il telaio si surriscaldano.

Operazione di sicurezza

AVVERTIMENTO

Vietare
• Non utilizzare il caricabatterie all'aperto o in ambienti umidi, utilizzare solo in luoghi / condizioni asciutti.
• Non disassemblare il caricabatterie, poiché ciò può provocare rischi di scosse elettriche o incendi.
• Non utilizzare il caricabatterie se è stato rotto o danneggiato in qualche modo.
• Non posizionare una radio portatile nell'area sopra un airbag o nell'area di distribuzione dell'airbag. La radio può essere spinta con grande forza e causare gravi lesioni agli occupanti del veicolo quando l'airbag si gonfia. Per ridurre il rischio

Per ridurre il rischio
• Tirare la spina anziché il cavo quando si scollega il caricabatterie.
• Scollegare il caricabatterie dalla presa AC prima di tentare qualsiasi manutenzione o pulizia.
• Contattare Retekess per assistenza in merito a riparazioni e assistenza.
• L'adattatore deve essere installato vicino all'apparecchiatura e deve essere facilmente accessibile
• Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita con un tipo errato. Smaltire le batterie usate secondo le istruzioni.
• L'adattatore deve essere installato vicino all'apparecchiatura e deve essere facilmente accessibile.
• La spina considerata come dispositivo di disconnessione dell'adattatore.
• La temperatura operativa EUT non può superare l'intervallo specificato.

Accessori approvati

AVVERTIMENTO

• Questa radio è conforme alle direttive sull'esposizione alle radiofrequenze quando utilizzata con gli accessori Retekess forniti o designati per il prodotto. L'uso di altri accessori potrebbe non garantire la conformità alle linee guida sull'esposizione alle radiofrequenze e potrebbe violare le normative.
• Per un elenco degli accessori approvati da Retekess per il proprio modello radio, visitare il seguente sito Web: http://www.Retekess.com

---

• Durante le trasmissioni, la radio genera energia RF che può causare interferenze con altri dispositivi o sistemi. Per evitare tali interferenze, spegnere la radio nelle aree in cui sono presenti segnali per farlo.
• Il dispositivo è conforme alle specifiche RF quando viene utilizzato a 5mm dal proprio corpo. I fermagli per cintura di terze parti, le fondine e gli accessori simili utilizzati da questo dispositivo non devono contenere componenti metallici. Gli accessori indossati per il corpo che non soddisfano questi requisiti potrebbero non essere conformi ai requisiti di esposizione alle radiofrequenze e dovrebbero essere evitati.
• NON utilizzare il trasmettitore in aree sensibili alle radiazioni elettromagnetiche come ospedali, aeromobili e siti di brillamento.

Evitare il rischio di soffocamento

Piccole parti. Non per bambini di età inferiore a 3 anni.

Proteggi il tuo udito:

AVVERTIMENTO

• Utilizzare il volume più basso necessario per svolgere il proprio lavoro.
• Alzare il volume solo se ci si trova in ambienti rumorosi.
• Abbassare il volume prima di aggiungere l'auricolare o l'auricolare.
• Limitare il tempo di utilizzo di cuffie o auricolari ad alto volume.
• Quando si utilizza la radio senza cuffia o auricolare, non posizionare l'altoparlante della radio direttamente contro l'orecchio
• Usare con attenzione l'auricolare, forse un'eccessiva pressione sonora da auricolari e cuffie può causare la perdita dell'udito

Nota: l'esposizione a rumori forti da qualsiasi fonte per lunghi periodi di tempo può influire temporaneamente o permanentemente sull'udito. Più alto è il volume della radio, meno tempo è necessario prima che l'udito possa essere influenzato. I danni all'udito da rumori forti a volte all'inizio non sono rilevabili e possono avere un effetto cumulativo.

Evita le ustioni

AVVERTIMENTO

Antenne
• Non utilizzare alcuna radio portatile con un'antenna danneggiata. Se un'antenna danneggiata viene a contatto con la pelle quando la radio è in uso, può verificarsi una lieve bruciatura.

Batterie (se appropriato)
• Quando materiali conduttivi come gioielli, chiavi o catene toccano terminali esposti delle batterie, possono completare un circuito elettrico

welcome reminder mode, adjusting the detection angle of the infrared induction window, try to ensure that the people come in from different position can be detected and play the sound by repeating tests.

2.3 Use and operation

2.3. 1 Three function modes:

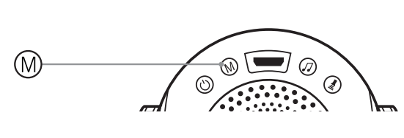
	Welcome guests / Doorbell Mode	Alarm	Motion sensor lighting Mode
Mode reminder	Play current music or voice	Alarm one time	No sound Lighting for 5 seconds
Sound effect when the detector is triggered	Play current music or voice	Alarm for 30 seconds	— —
Light effect when the detector is triggered	Green light	Flash light	Bright monochrome light for 2 minutes Flashing for 30 seconds
On / Off	Press 【 ⏻ 】 of the host to turn on / off the device.		
Function of ♫ key	Cyclic voice for option	— —	Cyclic 8 kinds of lamp color for option
Trigger response	Every time turn on the device, the host will preheat and self checked. In the process of self inspection, the LED indicator will blink and the self inspection will be finished after the LED indicator went out. (No breathing lights in motion sensor lighting mode)		
Disarm and mute interrupt function	**Disarm function:** When the alarm is triggered, in the 30 second process of a continuous alarming, press 【⏻】 of the host to disarm and make the device in turn off state **Mute interrupt function:** When the device is triggered in other situations, in the process of play sound or lighting, press any key to end the sound and lighting.		

2.3.2 Memory function when power off

Power on default in maximum volume, the songs and the volume will be remembered. Power on after power off, it will be restored to the mode before power off. Hint music will only play the first 10 seconds.

2.3.3 Switch Mode

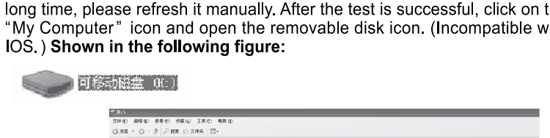
Turn on the host, short press【 M 】key to switch mode, Welcome/Doorbell→Alarm→Motion sensor lighting, 3 modes in cyclic shift Warmly tip: Press the【 M 】button again within 3 seconds after the host sounds current mode hint to switch mode.



3. Download voice:

3.1 Connect to the computer via Micro USB cable.

3.2 Wait for the computer to test the U disk, because of it is the software simulates the U disk, please wait patiently. If the test is not successful after a long time, please refresh it manually. After the test is successful, click on the "My Computer" icon and open the removable disk icon. (Incompatible with IOS.) **Shown in the following figure:**



3.3 Copy the prepared WAV or MP3 format sound into the mobile disk. The storage space of the mobile disk is 3.5MB. Please pay attention to the size of the sound file.

3.4 After the copy is completed, pop up the disk, unplug the USB cable, install the host on the base.

ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti della Direttiva RED 2014/53/EU e della Direttiva ROHS 2011/65/EU e della Direttiva WEEE 2012/19/EU; il testo completo della dichiarazione di conformità EU è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.retekess.com.

•Disposizione
Il simbolo del bidone della spazzatura barrato sul prodotto, sulla letteratura o sulla confezione ricorda che nell'Unione europea, tutti i prodotti elettrici ed elettronici, le batterie e gli accumulatori (batterie ricaricabili) devono essere portati nei luoghi di raccolta designati alla fine della loro vita lavorativa. Non smaltire questi prodotti come rifiuti urbani indifferenziati. Smaltiscili secondo le leggi della tua zona.

Requisiti IC:

Apparecchi radio esenti da licenza
Questo dispositivo contiene trasmettitori / ricevitori esenti da licenza che sono conformi agli RSS esenti da licenza per l'innovazione, la scienza e lo sviluppo economico del Canada.
Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni:
(1) Questo dispositivo potrebbe non causare interferenze.
(2) Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza, comprese quelle che potrebbero causare un funzionamento indesiderato del dispositivo.
Il presente documento è conforme al CNR d'Industrie Canada applicabile alle immagini radio esenti da licenza.
Lo sfruttamento è autorizzato in base alle seguenti condizioni:
(1) il dispositivo non deve causare interferenze;
(2) l'utente del dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, anche se è probabile che l'interferenza ne comprometta il funzionamento.

Informazioni sull'esposizione a RF

• NON utilizzare la radio senza un'antenna adeguata, poiché ciò potrebbe danneggiare la radio e causare il superamento dei limiti di esposizione alle radiofrequenze. Un'antenna adeguata è l'antenna fornita con questa radio dal produttore o un'antenna specificamente autorizzata dal produttore per l'uso con questa radio e il guadagno dell'antenna non deve superare il guadagno specificato dal produttore dichiarato.
• NON trasmettere per oltre il 50% del tempo totale di utilizzo della radio, oltre il 50% delle volte può far superare i requisiti di conformità all'esposizione RF.

---

dipartimenti di gestione radio del governo locale a utilizzare questa radio e non dovrebbe essere effettuata.
Per soddisfare i requisiti corrispondenti, le regolazioni del trasmettitore devono essere effettuate solo da o sotto la supervisione di una persona certificata come tecnicamente qualificata per eseguire la manutenzione e le riparazioni del trasmettitore nei servizi mobile e fissi terrestri privati, come certificato da un'organizzazione rappresentativa dell'utente di tali Servizi.
La sostituzione di qualsiasi componente del trasmettitore (cristallo, semiconduttore, ecc.)

Requisiti FCC:

• Questo dispositivo è conforme alla parte 15 delle norme FCC.
Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni:
(1) Questo dispositivo potrebbe non causare interferenze dannose; e
(2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, incluse le interferenze che potrebbero causare un funzionamento indesiderato.
• Questa apparecchiatura è stata testata e trovata conforme ai limiti di un dispositivo digitale di Classe B, in conformità alla Parte 15 delle norme FCC. Questi limiti sono progettati per fornire una protezione ragionevole contro interferenze dannose in un'installazione residenziale.
Questa apparecchiatura genera usi e può irradiare energia in radiofrequenza e, se non installata e utilizzata secondo le istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio.
Tuttavia, non esiste alcuna garanzia che non si verifichino interferenze in una particolare installazione.
Se questa apparecchiatura causa interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, che possono essere determinate accendendo e spegnendo l'apparecchiatura, si consiglia all'utente di provare a correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:
- Riorientamento o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la separazione tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio / TV esperto per assistenza.

Requisiti CE:

• (Dichiarazione di conformità UE semplice) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd dichiara che il tipo di apparecchiatura radio è conforme

Note: This product does not support hot drawing. After copying the files, please disconnect the USB cable after using the system U disk pop-up function. Otherwise, it may damage the data, special circumstances may damage the chip. (If the data is damaged, please format it.)

4. Replace batteries and Charging prompt

4.1 When the sound becomes smaller or you hear low battery indication sound when you switch mode, please replace batteries in time, or all functions can't be realized.

4.2 When charging battery is in low battery, please connect to USB power to charge. When the electricity is full, it will automatically stop charging. Charging in power off state, there will be a red light prompt that is charging, when the electricity is full, the red light will be extinguished automatically.

5. Parameters

5.1 Power supply of the host: 3*AAA alkaline batteries or Rechargeable AAA Ni MH battery or Micro USB
5.2 Battery lifespan: 1~2 months(Base on ringing 30 times per day, specific depending on the usage.).
5.3 Infrared Carrier Frequency: 38khz
5.4 Working temperature: -10~33℃
5.5 Operating humidity:<80%
5.6 Storage Temperature: -20℃-+70℃

RF ENERGY EXPOSURE AND PRODUCT SAFETY GUIDE

ATTENTION!

Before using this radio, read this guide which contains important operating instructions for safe usage and RF energy awareness and control for compliance with applicable standards and regulations.

This radio uses electromagnetic energy in the radio frequency (RF) spectrum to provide communications between two or more users over a distance. RF energy, which when used improperly, can cause biological damage.

All Retekess radios are designed, manufactured, and tested to ensure they meet government-established RF exposure levels. In addition, manufacturers also recommend specific operating instructions to users of the radios. These instructions are important because they inform users about RF energy exposure and provide simple procedures on how to control it.
Please refer to the following websites for more information on what RF energy exposure is and how to control your exposure to assure compliance with established RF exposure limits: http://www.who.int/en/

Local Government Regulations
When radios are used as a consequence of employment, the Local Government Regulations requires users to be fully aware of and able to control their exposure to meet occupational requirements. Exposure awareness can be facilitated by the use of a product label directing users to specific user awareness information. Your Retekess radio has a RF Exposure Product Label. Also, your Retekess user manual, or separate safety booklet includes information and operating instructions required to control your RF exposure and to satisfy compliance requirements.

Radio License (if appropriate)
Governments keep the radios in classification, business radios operate on radio frequencies that are regulated by the local radio management departments (FCC, ISED, OFCOM, ANFR, BFTK, Bundesnetzagentur...).To transmit on these frequencies, you are required to have a license issued by them. The detailed classification and the use of your radios, please contact the local government radio management departments.
Use of this radio outside the country where it was intended to be distributed is subject to government regulations and may be prohibited.

Unauthorized modification and adjustment
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance may void the user' s authority granted by the local government radio management departments to operate this radio and should not be made. To comply with the corresponding requirements, transmitter adjustments should be made only by or under the supervision of a person certified as technically qualified to perform transmitter maintenance and repairs in the private land mobile and fixed services as certified by an organization representative of the user of those services.
Replacement of any transmitter component (crystal, semiconductor, etc.) not authorized by the local government radio management departments equipment authorization for this radio could violate the rules.

Tutte le radio Retekess sono progettate, prodotte e testate per garantire il rispetto dei livelli di esposizione RF stabiliti dal governo. Inoltre, i produttori raccomandano anche istruzioni operative specifiche per gli utenti delle radio. Queste istruzioni sono importanti perché informano gli utenti sull'esposizione all'energia RF e forniscono semplici procedure su come controllarla.
Si prega di fare riferimento ai seguenti siti Web per ulteriori informazioni su cosa sia l'esposizione all'energia RF e su come controllare l'esposizione per assicurare la conformità con i limiti di esposizione RF stabiliti: http://www.who.int/en/

Regolamenti del governo locale
Quando le radio vengono utilizzate come conseguenza dell'occupazione, i regolamenti del governo locale impongono agli utenti di essere pienamente consapevoli e in grado di controllare la propria esposizione per soddisfare i requisiti professionali.
La consapevolezza dell'esposizione può essere facilitata dall'uso di un'etichetta del prodotto che indirizza gli utenti verso informazioni specifiche sulla consapevolezza dell'utente.
La radio Retekess ha un'etichetta di prodotto per l'esposizione a RF.
Inoltre, il manuale dell'utente di Retekess o il libretto di sicurezza separato include le informazioni e le istruzioni operative necessarie per controllare l'esposizione a RF e per soddisfare i requisiti di conformità.

Licenza radio (se pertinente)
I governi mantengono le radio in classificazione, le radio aziendali operano su frequenze radio che sono regolate dai dipartimenti di gestione radio locali (FCC, ISED, OFCOM, ANFR, BFTK, Bundesnetzagentur ...).
Per trasmettere su queste frequenze, è necessario disporre di una licenza rilasciata da loro.
Per una classificazione dettagliata e l'uso delle radio, contattare i dipartimenti di gestione radio del governo locale.
L'uso di questa radio al di fuori del paese in cui era prevista la distribuzione è soggetto alle normative governative e può essere vietato

Modifiche e adeguamenti non autorizzati
Cambiamenti o modifiche non espressamente approvati dalla parte responsabile della conformità possono annullare l'autorizzazione dell'utente concessa dai

---

Nota: vquesto prodotto non supporta il disegno a caldo. Dopo aver copiato i file, scollegare il cavo USB dopo aver utilizzato la funzione pop-up del disco U del sistema. In caso contrario, si potrebbero danneggiare i dati, circostanze speciali potrebbero danneggiare il chip. (Se i dati sono danneggiati, si prega di formattarli.)

4. Sostituire le batterie e il prompt di ricarica

4.1 Quando il suono diminuisce o quando si cambia la modalità si sente il suono di indicazione di batteria scarica, si prega di sostituire le batterie in tempo, o tutte le funzioni non possono essere realizzate.

4.2 Quando la carica della batteria è quasi scarica, collegare all'alimentazione USB per caricare. Quando l'elettricità è piena, la carica si interromperà automaticamente. Ricarica in stato di spegnimento, ci sarà un prompt di luce rossa che si sta caricando, quando l'elettricità è piena, la luce rossa si spegne automaticamente.

5. Parámetros

5.1 Alimentazione dell'host: batterie alcaline 3*AAA o batteria ricaricabile AAA Ni MH o Micro USB
5.2 Durata della batteria: 1~2 mesi (base su uno squillo 30 volte al giorno, specifico a seconda dell'uso).
5.3 Frequenza portante infrarossi: 38khz
5.4 Temperatura di lavoro: -10~33°C
5.5 Umidità operativa: <80%
5.6 Temperatura di stoccaggio: -20°C- +70°C

ESPOSIZIONE ENERGETICA RF E GUIDA ALLA SICUREZZA DEL PRODOTTO

ATTENTIONe!

Prima di utilizzare questa radio, leggere questa guida che contiene importanti istruzioni per l'uso sicuro e la consapevolezza e il controllo dell'energia RF per la conformità alle norme e ai regolamenti applicabili.

Questa radio utilizza energia elettromagnetica nello spettro delle radiofrequenze (RF) per fornire comunicazioni tra due o più utenti a distanza. L'energia RF, che se usata in modo improprio, può causare danni biologici.

FCC Requirements:

• This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
• This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
– Reorient or relocate the receiving antenna.
– Increase the separation between the equipment and receiver.
– Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
– Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

CE Requirements:

• (Simple EU declaration of conformity) Henan Eshow Electronic Commerce Co.,Ltd declares that the radio equipment type is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of RED Directive 2014/53/EU and the ROHS Directive 2011/65/EU and the WEEE Directive 2012/19/EU; the full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.retekess.com.

•Disposal
The crossed-out wheeled-bin symbol on your product, literature, or packaging reminds you that in the European Union, all electrical and electronic products, batteries, and accumulators (rechargeable batteries) must be taken to designated collection locations at the end of their working life.

Do not dispose of these products as unsorted municipal waste. Dispose of them according to the laws in your area.

IC Requirements:

Licence-exempt radio apparatus
This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada' s licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause interference.
(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.
Le présent appareil est conforme aux CNR d' Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L' exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;
(2) l' utilisateur de l' appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

RF Exposure Information

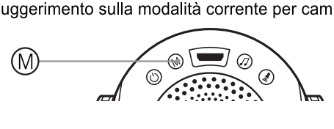
• DO NOT operate the radio without a proper antenna attached, as this may damage the radio and may also cause you to exceed RF exposure limits. A proper antenna is the antenna supplied with this radio by the manufacturer or an antenna specifically authorized by the manufacturer for use with this radio, and the antenna gain shall not exceed the specified gain by the manufacturer declared.
• DO NOT transmit for more than 50% of total radio use time, more than 50% of the time can cause RF exposure compliance requirements to be exceeded.
• During transmissions, your radio generates RF energy that can possibly cause interference with other devices or systems. To avoid such interference, turn off the radio in areas where signs are posted to do so.
• The device complies with RF specifications when the device used at 5mm from your body. Third-party belt-clips, holsters, and similar accessories used by this device should not contain any metallic components. Body-worn accessories that do not meet these requirements may not comply with RF exposure requirements and should be avoided.
• DO NOT operate the transmitter in areas that are sensitive to electromagnetic radiation such as hospitals, aircraft, and blasting sites.

2.3.2 Funzione di memoria allo spegnimento

Accendi i valori predefiniti al massimo volume, i brani e il volume verranno ricordati. Accensione dopo lo spegnimento, verrà ripristinata la modalità prima dello spegnimento. La musica di suggerimento verrà riprodotta solo per i primi 10 secondi.

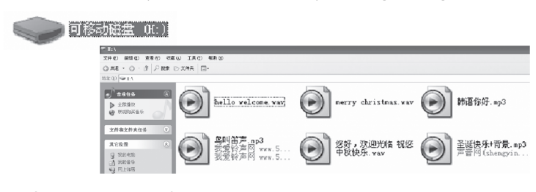
2.3.3 Modalità di commutazione

Accendi l'host, premi brevemente il tasto【M】per cambiare modalità, Benvenuto/Campanello →Allarme →Illuminazione del sensore di movimento, 3 modalità con spostamento ciclico
Suggerimento: premere nuovamente il pulsante【M】entro 3 secondi dopo che l'host ha emesso un suggerimento sulla modalità corrente per cambiare modalità.



3. Download voce:

3.1 Collegamento al computer tramite cavo Micro USB.
3.2 Attendere che il computer esegua il test del disco U, poiché il software simula il disco U, attendere pazientemente. Se il test non ha esito positivo dopo molto tempo, aggiornarlo manualmente.
Al termine del test, fare clic sull'icona "Risorse del computer" e aprire l'icona del disco rimovibile. (Incompatibile con IOS.) **Nella figura seguente:**



3.3 Copiare l'audio in formato WAV o MP3 preparato sul disco mobile. Lo spazio di archiviazione del disco mobile è di 3,5 MB.
Prestare attenzione alla dimensione del file audio.
3.4 Al termine della copia, aprire il disco, scollegare il cavo USB, installare l'host sulla base.

---

accedere alla modalità di promemoria di benvenuto, regolando l'angolo di rilevamento della finestra di induzione a infrarossi, cercare di assicurarsi che le persone provenienti da posizioni diverse possano essere rilevate e riprodurre il suono ripetendo test.

2.3 Uso e funzionamento

2.3. 1 Tre modalità di funzionamento:

	Benvenuti ospiti / Modalità campanello	Allarme	Modalità di illuminazione del sensore di movimento
Promemoria modalità	Riproduci musica o voce corrente	Allarme una volta	Nessun suono Illuminazione per 5 secondi
Effetto sonoro quando viene attivato il rilevatore	Riproduci musica o voce corrente	Allarme per 30 secondi	— —
Effetto della luce quando viene attivato il rilevatore	Luce verde	Luce lampeggiante	Luce monocromatica luminosa per 2 minuti Lampeggiante per 30 secondi
On / Off	Premere 【⏻】 sull'host per accendere / spegnere il dispositivo.		
Funzione del ♫ tasto	Voce ciclica per opzione	— —	8 tipi di colore della lampada ciclici per opzione
Attiva risposta	Ogni volta che si accende il dispositivo, l'host si preriscalda e si autoverifica. Nel processo di autoispezione, l'indicatore LED lampeggerà e l'autoispezione sarà terminata dopo che l'indicatore LED si è spento. (Nessuna luce respiratoria in modalità illuminazione sensore di movimento)		
Disattivazione e disattiva la funzione di interruzione	**Funzione di disinserimento:** quando viene attivato l'allarme, nel processo di 30 secondi di un allarme continuo, premere【⏻】dell'host per disinserire e rendere il dispositivo in stato di spegnimento **Funzione di interruzione audio:** quando il dispositivo viene attivato in altre situazioni, durante la riproduzione del suono o dell'illuminazione, premere un tasto qualsiasi per terminare il suono e l'illuminazione.		

Avoid Choking Hazard

Small Parts. Not for children under 3 years.

Protect your hearing:

WARNING

• Use the lowest volume necessary to do your job.
• Turn up the volume only if you are in noisy surroundings.
• Turn down the volume before adding headset or earpiece.
• Limit the amount of time you use headsets or earpieces at high volume.
• When using the radio without a headset or earpiece, do not place the radio's speaker directly against your ear
• Use careful with the earphone maybe possible excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss

Note: Exposure to loud noises from any source for extended periods of time may temporarily or permanently affect your hearing. The louder the radio's volume, the less time is required before your hearing could be affected. Hearing damage from loud noise is sometimes undetectable at first and can have a cumulative effect.

Avoid Burns:

WARNING

Antennas
•Do not use any portable radio that has a damaged antenna. If a damaged antenna comes into contact with the skin when the radio is in use, a minor burn can result.
Batteries (If appropriate)
•When the conductive material such as jewelry, keys or chains touch exposed terminals of the batteries, may complete an electrical circuit (short circuit the battery) and become hot to cause bodily injury such as burns. Exercise care in handling any battery, particularly when placing it inside a pocket, purse or other container with metal objects
Long transmission
•When the transceiver is used for long transmissions, the radiator and chassis will become hot.

Safety Operation:

WARNING

Forbid
•Do not use charger outdoors or in moist environments, use only in dry locations/conditions.
•Do not disassemble the charger, that may result in risk of electrical shock or fire.
•Do not operate the charger if it has been broken or damaged in any way.
•Do not place a portable radio in the area over an air bag or in the air bag deployment area. The radio may be propelled with great force and cause serious injury to occupants of the vehicle when the air bag inflates.
To reduce risk
•Pull by the plug rather than the cord when disconnecting the charger.
•Unplug the charger from the AC outlet before attempting any maintenance or cleaning.
•Contact Retekess for assistance regarding repairs and service.
•The adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible
•Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. Dispose of used batteries according to the instructions.
•Adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.
•The plug considered as disconnect device of adapter.
•The operating temperature of the EUT can't exceed the specified range.

Approved Accessories:

WARNING

•This radio meets the RF exposure guidelines when used with the Retekess accessories supplied or designated for the product. Use of other accessories may not ensure compliance with the RF exposure guidelines and may violate regulations.
•For a list of Retekess-approved accessories for your radio model, visit the following website: http://www.Retekess.com

2. Descrizione della funzione:

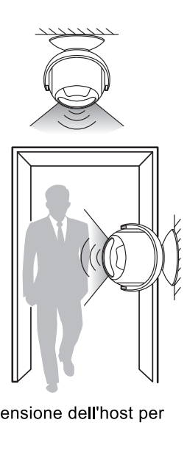
2.1 Installare le batterie

2.1.1 Installare batterie AAA da 3 pezzi o batterie ricaricabili NiMH, prestare attenzione alla polarità della batteria, è severamente vietato mescolare batterie vecchie e nuove, batterie comuni e batterie ricaricabili NiMH.

2.1.2 Dopo l'installazione della batteria, il LED lampeggia e richiede, indicando che la batteria è stata installata correttamente.

2.1.3 Si consiglia l'uso di batterie alcaline, altri tipi riducono il tempo di attesa e riducono il volume della sveglia. È possibile utilizzare anche batterie ricaricabili NiMH.
Questo prodotto può identificare automaticamente il tipo di batteria, caricando la batteria ricaricabile quando si accede all'alimentazione USB. Può anche essere alimentato direttamente dall'alimentatore Micro-USB 5V. L'alimentazione DC e la batteria sono in grado di identificare e cambiare automaticamente.

2.2 Installazione



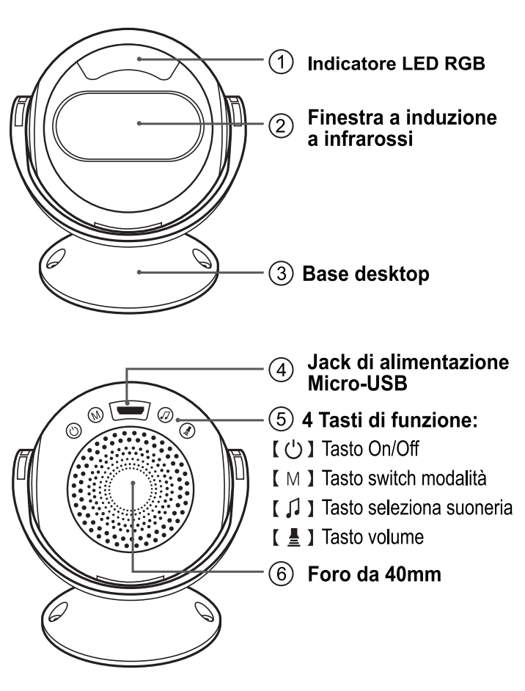
2.2.1 Installare il campanello di benvenuto nel soffitto o nel corridoio dell'ingresso dove i clienti e gli intrusi passano per avanti e indietro, Se utilizzato per la protezione dai furti, si prega di installarlo nel passaggio in cui è facilmente intruso dai ladri, L'installazione tramite viti sarà più solida del rubinetto a doppia faccia che richiede una superficie ordinata e liscia.
Questo prodotto rileva passivamente la variazione del segnale a infrarossi che viene rilasciato dalla temperatura umana di circa 37°C.
Dopo aver risolto, la direzione della finestra di induzione a infrarossi viene regolata in base alle esigenze (e deve utilizzare la "ventola di induzione a infrarossi grandangolare" per scansionare il pedone).
Questo prodotto è solo per uso interno, per favore non tenerlo esposto al sole e alla pioggia. Meglio non installarlo nelle aree di aria condizionata, ventilatore in cui la temperatura cambia.

2.2.2 Dopo l'installazione, premere il tasto di accensione dell'host per

---

1. Struttura dell'aspetto:

1.1 Host di allarme


① Indicatore LED RGB
② Finestra a induzione a infrarossi
③ Base desktop
④ Jack di alimentazione Micro-USB
⑤ 4 Tasti di funzione:
【 ⏻ 】Tasto On/Off
【 M 】Tasto switch modalità
【 ♫ 】Tasto seleziona suoneria
【 🔈 】Tasto volume
⑥ Foro da 40mm

RETEKESS

Bewegungssensor-Türklingel mit individueller Stimme

Bedienungsanleitung

DIY
Sprachversion
MP3

Model: TD107

▲ Begrüßungsgäste / Türklingel, Alarmanlage, Bewegungsmelderbeleuchtung 3 in 1 Design, Begrüßung der Gäste tagsüber, Diebstahlschutz oder Nachtbeleuchtung.
▲ Keine Einstecckarte, eingebaute U-Disk, DIY-Sprache oder Aufnahme, Mini-USB-Schnittstelle an den Computer zum Herunterladen erforderlich.
▲ Unterstützt WAV- und MP3-Formate, 40-mm-Lautsprecher, spielt Warnhinweise oder Werbeanzeigen oder Geschäftsnamen ab, viel klarer und lauter
▲ AAA-Batterien / Akkus / Micro-USB-Schnittstelle zur Stromversorgung.

3 in1 Multifunktionen
WAV MP3 DIY Synthese oder Heruntergeladene Stimme
Eingebaute U-Disk zum Herunterladen
Curtain Detection
Doppelte Stromversorgung
Große Sirene
Doppelte bunte LED-Lichter
PIR-Sensor

Anwendungsvorschläge: Banken, U-Bahn-Stationen, Schulen und andere öffentliche Orte, Convenience-Stores, Unternehmen, Familien usw., weitere Nutzungen warten darauf, von Ihnen erkundet zu werden!

▲ Benvenuto ospiti / campanello, allarme, illuminazione del sensore di movimento design 3 in 1, benvenuto l'ospite nella giornata con protezione dai furti o illuminazione durante la notte.
▲ Nessuna scheda plug-in, disco integrato, voce o registrazione fai-da-te, mini USB collegata al computer per il download.
▲ Supporta i formati WAV e MP3, altoparlanti da 40mm, riproduci note di avviso o annunci promozionali, molto più chiari e rumorosi
▲ Batterie AAA / Batterie ricaricabili / Interfaccia di alimentazione Micro USB per l'alimentazione.

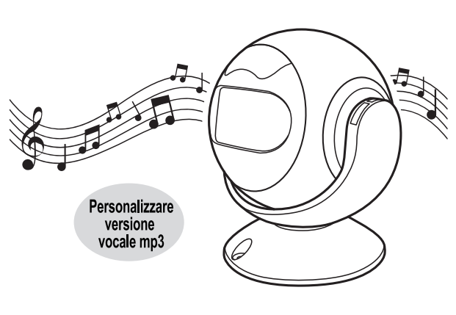
3 in1 Multi-funzioni
WAV MP3 Sintesi fai-da-te o scaricare vocale
U-disco integrato per scaricare
Rilevamento di tende
Doppia alimentazione
Sirena grande
Doppie luci a LED colorate
Sensore PIR

Suggerimenti per l'applicazione: banche, stazioni della metropolitana, scuole e altri luoghi pubblici, minimarket, aziende, famiglie, ecc., Altri usi in attesa di esplorazione!

RETEKESS

Campanello con sensore di movimento con voce personalizzata

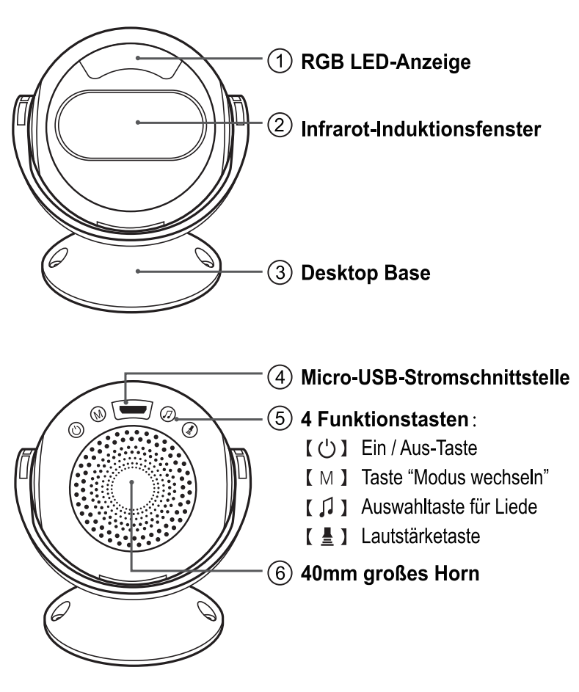
Manuale Istruzione



Model: TD107

1. Aussehen Struktur

1.1 Alarmgeber


① RGB LED-Anzeige
② Infrarot-Induktionsfenster
③ Desktop Base
④ Micro-USB-Stromschnittstelle
⑤ 4 Funktionstasten:
【 ⏻ 】Ein / Aus-Taste
【 M 】Taste "Modus wechseln"
【 ♫ 】Auswahltaste für Liede
【 🔈 】Lautstärketaste
⑥ 40mm großes Horn

2. Funktionsbeschreibung

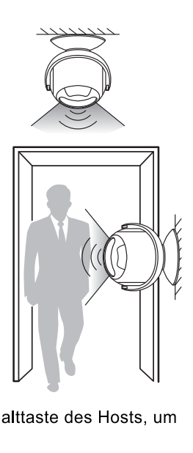
2.1 Batterien einlegen

2.1.1 Achten Sie beim Einlegen von 3 Stück AAA-Batterien oder Ni-MH-Akkus auf die Polarität des Akkus. Es ist strengstens untersagt, alte und neue Batterien, handelsübliche Batterien und Ni-MH-Akkus zu mischen.

2.1.2 Nach dem Einlegen des Akkus blinkt die LED und zeigt an, dass der Akku erfolgreich eingelegt wurde.

2.1.3 Die Verwendung von Alkalibatterien wird empfohlen, andere Typen verkürzen die Standby-Zeit und verringern die Alarmlautstärke. Ni-MH-Akkus können ebenfalls verwendet werden. Dieses Produkt erkennt automatisch den Batterietyp und lädt den Akku auf, wenn es über USB an die Stromversorgung angeschlossen wird. Es kann auch direkt über das Micro-USB-5-V-Netzteil mit Strom versorgt werden. Gleichstrom und Batterie können automatisch identifiziert und umgeschaltet werden.

2.2 Installation



2.2.1 Installieren Sie die Begrüßungsklingel an der Decke oder im Gang des Eingangs, wo Kunden und Eindringlinge hin und her gehen. Wenn Sie zum Schutz vor Diebstahl verwendet werden, installieren Sie diese bitte in einem Durchgang, in den Diebe leicht eindringen können. Die Installation mit Schrauben ist fester als bei einem doppelseitigen Gewindebohrer, der eine saubere und glatte Oberfläche erfordert.
Dieses Produkt erfasst passiv die Änderung des Infrarotsignals, das von der menschlichen Temperatur um 37°C abgegeben wird. Nach dem Fixieren wird die Richtung des Infrarot-Induktionsfensters entsprechend den Anforderungen angepasst (und es muss ein "Weitwinkel-Infrarot-Induktionsventilator" zum Scannen des Fußgängers verwendet werden).
Dieses Produkt darf nur in Innenräumen verwendet werden. Setzen Sie es nicht der Sonne und dem Regen aus. Besser nicht in den Bereichen Klimaanlage, Lüfter, wo sich die Temperatur ändert.

2.2.2 Drücken Sie nach der Installation die Einschalttaste des Hosts, um in den Begrüßungserinnerungsmodus zu wechseln.

•Cuando el material conductor, como joyas, llaves o cadenas, toca los terminales expuestos de las baterías, puede completar un circuito eléctrico (cortocircuitar la batería) y calentarse y causar lesiones corporales como quemaduras. Tenga cuidado al manipular cualquier batería, especialmente al colocarla dentro de un bolsillo, cartera u otro contenedor con objetos metálicos.
Larga transmisión
•Cuando el transceptor se usa para transmisiones largas, el radiador y el chasis se calientan.

Operación de seguridad:

ADVERTENCIA

Prohibir
• No use el cargador al aire libre o en ambientes húmedos, use solo en lugares / condiciones secas.
• No desarme el cargador, ya que puede provocar un riesgo de descarga eléctrica o incendio.
• No opere el cargador si se ha roto o dañado de alguna manera.
• No coloque una radio portátil en el área sobre una bolsa de aire o en el área de despliegue de la bolsa de aire. La radio puede ser impulsada con gran fuerza y causar lesiones graves a los ocupantes del vehículo cuando se infla la bolsa de aire.
Para reducir el riesgo
• Tire del enchufe en lugar del cable cuando desconecte el cargador.
• Desenchufe el cargador del tomacorriente de CA antes de intentar cualquier mantenimiento o limpieza.
• Póngase en contacto con Retekess para obtener asistencia sobre reparaciones y servicio.
• El adaptador se instalará cerca del equipo y será de fácil acceso.
• Riesgo de explosión si la batería se reemplaza por un tipo incorrecto. Deseche las baterías usadas de acuerdo con las instrucciones.
• El adaptador se instalará cerca del equipo y será de fácil acceso.
• El enchufe considerado como dispositivo de desconexión del adaptador.
• La temperatura de funcionamiento del EUT no puede exceder el rango especificado.

Accesorios aprobados:

ADVERTENCIA

• Esta radio cumple con las pautas de exposición a RF cuando se usa con los accesorios Retekess suministrados o designados para el producto. El uso de otros accesorios puede no garantizar el cumplimiento de las pautas de exposición a RF y puede violar las regulaciones.
• Para obtener una lista de los accesorios aprobados por Retekess para su modelo de radio, visite el siguiente sitio web: http://www.Retekess.com

---

Para evitar tales interferencias, apague la radio en las áreas donde se colocan letreros para hacerlo.
• El dispositivo cumple con las especificaciones de RF cuando se usa a 5 mm de su cuerpo. Los clips de cinturón, fundas y accesorios similares de terceros utilizados por este dispositivo no deben contener ningún componente metálico. Los accesorios que se usan en el cuerpo que no cumplan con estos requisitos pueden no cumplir con los requisitos de exposición a RF y deben evitarse.
• NO opere el transmisor en áreas que sean sensibles a la radiación electromagnética, como hospitales, aviones y sitios de explosión.

Evitar el peligro de asfixia:

Pequeñas partes. No para niños menores de 3 años.

Protege tu audición:

ADVERTENCIA

• Use el volumen más bajo necesario para hacer su trabajo.
• Suba el volumen solo si se encuentra en un entorno ruidoso.
• Baje el volumen antes de agregar auriculares o auriculares.
• Limite la cantidad de tiempo que usa auriculares o auriculares a un volumen alto.
• Cuando utilice la radio sin auriculares o auriculares, no coloque el altavoz de la radio directamente contra su oído.
• Tenga cuidado con el auricular, posiblemente sea posible que la presión de sonido excesiva de los auriculares y auriculares pueda causar pérdida de audición.

Nota: La exposición a ruidos fuertes de cualquier fuente durante períodos prolongados puede afectar su audición de manera temporal o permanente. Cuanto más alto sea el volumen de la radio, menos tiempo se requiere antes de que su audición pueda verse afectada. El daño auditivo por el ruido fuerte a veces es indetectable al principio y puede tener un efecto acumulativo.

Evitar quemaduras:

ADVERTENCIA

Antenas
•No use ninguna radio portátil que tenga una antena dañada. Si una antena dañada entra en contacto con la piel cuando la radio está en uso, puede producirse una pequeña quemadura.
Baterías (si corresponde)

Passen Sie den Erfassungswinkel des Infrarot-Induktionsfensters an. Stellen Sie sicher, dass Personen aus unterschiedlichen Positionen erkannt werden, und spielen Sie den Ton, indem Sie die Tests wiederholen.

2.3 Gebrauch und Bedienung

2.3. 1 Drei Funktionsmodi:

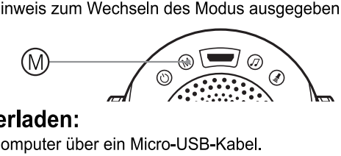
	Begrüßung der Gäste / Türklingelmodus	Alarm	Bewegungssensor-Beleuchtungsmodus
Erinnert den Modus	Aktuelle Musik oder Stimme abspielen	Einmal Alarm	Kein Ton Beleuchtung für 5 Sekunden
Soundeffekt beim Auslösen des Detektors	Aktuelle Musik oder Stimme abspielen	Alarm für 30 Sekunden	— —
Lichteffekt beim Auslösen des Detektors	Grünes Licht	Blitzlicht	Helles monochromes Licht für 2 Minuten 30 Sekunden lang blinken
An / aus	Drücken Sie【⏻】am Host, um das Gerät ein- oder auszuschalten.		
Funktion der ♫ Taste	Zyklische Stimme für option	— —	Zirkuliert 8 Arten Lampenfarbe für Wah
Antwort auslösen	Bei jedem Einschalten des Geräts wird der Host vorgewärmt und automatisch überprüft. Während der Selbstinspektion blinkt die LED-Anzeige und die Selbstinspektion ist beendet, wenn die LED-Anzeige erlischt. (Kein Atemlicht im Bewegungssensor-Beleuchtungsmodus)		
Deaktivierungs- und Stummschaltunterbrechungsfunktion	**Deaktivierungsfunktion:** Wenn der Alarm ausgelöst wird,drücken Sie im 30-Sekunden-Prozess eines kontinuierlichen Alarms【⏻】des Hosts, um die Deaktivierung durchzuführen und das Gerät auszuschalten **Stummschaltunterbrechungsfunktion:** Wenn das Gerät in anderen Situationen ausgelöst wird, drücken Sie während der Wiedergabe von Ton oder Beleuchtung eine beliebige Taste, um den Ton und die Beleuchtung zu beenden.		

2.3.2 Speicherfunktion beim Ausschalten

Beim Einschalten werden standardmäßig die maximale Lautstärke, die Lieder und die Lautstärke gespeichert. Beim Einschalten nach dem Ausschalten wird der Modus vor dem Ausschalten wiederhergestellt.
Hinweis Musik spielt nur die ersten 10 Sekunden.

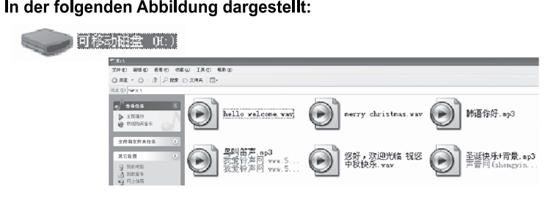
2.3.3 Schaltmodus

Schalten Sie den Host ein und drücken Sie kurz die Taste【M】, um den Modus zu wechseln. Begrüßung / Türklingel → Alarm → Bewegungsmelderbeleuchtung, 3 Modi in zyklischer Verschiebung.
Tipp: Drücken Sie die Taste【M】innerhalb von 3 Sekunden erneut, nachdem der Host den Hinweis zum Wechseln des Modus ausgegeben hat.



3. Stimme herunterladen:

3.1 Verbinden Sie den Computer über ein Micro-USB-Kabel.
3.2 Warten Sie, bis der Computer die U-Disk getestet hat. Da die Software die U-Diskette simuliert, warten Sie bitte geduldig. Wenn der Test nach langer Zeit nicht erfolgreich ist, aktualisieren Sie ihn bitte manuell. Klicken Sie nach erfolgreichem Test auf das Symbol "My Computer" und öffnen Sie das Symbol für den Wechseldatenträger. (Inkompatibel mit IOS.) **In der folgenden Abbildung dargestellt:**



3.3 Kopieren Sie den vorbereiteten Sound im WAV- oder MP3-Format auf die mobile Festplatte. Der Speicherplatz der mobilen Festplatte beträgt 3,5 MB. Achten Sie bitte auf die Größe der Audiodatei.
3.4 Wenn der Kopiervorgang abgeschlossen ist, öffnen Sie die Festplatte, ziehen Sie das USB-Kabel ab und installieren Sie den Host an der Basisstation.

2014/53 / EU y la Directiva ROHS 2011/65 / EU y la Directiva RAEE 2012/19 / UE; El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.retekess.com.
•Disposición
El símbolo del contenedor de basura tachado en su producto, literatura o embalaje le recuerda que en la Unión Europea, todos los productos eléctricos y electrónicos, baterías y acumuladores (baterías recargables) deben llevarse a los lugares de recolección designados al final de su vida laboral. No deseche estos productos como residuos municipales sin clasificar. Deséchelos de acuerdo con las leyes de su área.

IC Requerimientos:

Aparato de radio exento de licencia
Este dispositivo contiene transmisores / receptores exentos de licencia que cumplen con los RSS exentos de licencia de Innovación, Ciencia y Desarrollo Económico de Canadá.
La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones:
(1) Este dispositivo no puede causar interferencias.
(2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia.
Este dispositivo cumple con el RSS de Industry Canada para dispositivos de radio sin licencia. La operación está permitida bajo las dos condiciones siguientes:
(1) el dispositivo no debe causar interferencia;
(2) el usuario del dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso si la interferencia puede comprometer su funcionamiento.

Información de exposición a RF

•NO opere la radio sin una antena adecuada conectada, ya que esto puede dañar la radio y también puede exceder los límites de exposición a RF. Una antena adecuada es la antena suministrada con esta radio por el fabricante o una antena específicamente autorizada por el fabricante para su uso con esta radio, y la ganancia de la antena no debe exceder la ganancia especificada por el fabricante declarado.
•NO transmita durante más del 50% del tiempo total de uso de la radio, más del 50% del tiempo puede causar que se excedan los requisitos de cumplimiento de exposición a RF.
•Durante las transmisiones, su radio genera energía de RF que posiblemente puede causar interferencia con otros dispositivos o sistemas.

Para cumplir con los requisitos correspondientes, los ajustes del transmisor deben ser realizados solo por o bajo la supervisión de una persona certificada como técnicamente calificada para realizar el mantenimiento y las reparaciones del transmisor en los servicios móviles y fijos terrestres privados certificados por una organización representativa de los usuarios de esos servicios.
El reemplazo de cualquier componente del transmisor (cristal, semiconductor, etc.) no autorizado por los departamentos de administración de radio del gobierno local para equipos de autorización de equipos para esta radio podría violar las reglas.

FCC Requisitos:

•Este dispositivo cumple con la parte 15 de las Reglas de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones:
(1)Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado.
(2)Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial.
Este equipo genera usos y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:
- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico experimentado de radio / TV para obtener ayuda.

CE Requerimientos:

• (Declaración de conformidad simple de la UE) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd declara que el tipo de equipo de radio cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva RED

Hinweis: Dieses Produkt unterstützt kein Heißziehen. Ziehen Sie nach dem Kopieren der Dateien das USB-Kabel ab, nachdem Sie die System-U-Disk-Popup-Funktion verwendet haben. Andernfalls können die Daten beschädigt werden, besondere Umstände können den Chip beschädigen. (Wenn die Daten beschädigt sind, formatieren Sie sie bitte.)

4. Ersetzen der Batterien und Aufforderung zum Laden

4.1 Wenn der Ton leiser wird oder wenn Sie beim Wechseln des Modus einen Signalton für schwache Batterien hören, ersetzen Sie die Batterien rechtzeitig, da sonst nicht alle Funktionen ausgeführt werden können.
4.2 Wenn der Ladezustand des Akkus niedrig ist, schließen Sie das Gerät zum Laden an einen USB-Anschluss an. Wenn der Strom voll ist, wird der Ladevorgang automatisch gestoppt. Beim Laden im ausgeschalteten Zustand wird ein rotes Licht angezeigt, das sich auflädt. Wenn der Strom voll ist, erlischt das rote Licht automatisch.

5. Parameter

5.1 Stromversorgung des Hosts: 3 * AAA-Alkalibatterien oder wiederaufladbare AAA-Ni-MH-Batterien oder Micro-USB
5.2 Batterielebensdauer: 1 ~ 2 Monate
(30-maliges Klingeln pro Tag, abhängig von der Verwendung),
5.3 Infrarot-Trägerfrequenz: 38 kHz
5.4 Arbeitstemperatur: -10 ~ 33 ℃
5.5 Luftfeuchtigkeit bei Betrieb: <80%
5.6 Lagertemperatur: -20 ℃ - + 70 ℃

RF ENERGY EXPOSITION UND PRODUKTSICHERHEITSHANDBUCH

BEACHTUNG!

Lesen Sie vor der Verwendung dieses Funkgeräts diese Anleitung, die wichtige Betriebsanweisungen für die sichere Verwendung und das Bewusstsein und die Kontrolle der HF-Energie enthält, um sicherzustellen, dass die geltenden Normen und Vorschriften eingehalten werden.

Dieses Funkgerät verwendet elektromagnetische Energie im Funkfrequenzspektrum (RF), um Kommunikationen zwischen zwei oder mehr Benutzern über eine Entfernung bereitzustellen. Hochfrequenzenergie, die bei unsachgemäßer Verwendung biologische Schäden verursachen kann.

Alle Retekess-Funkgeräte wurden entwickelt, hergestellt und getestet, um sicherzustellen, dass sie den von der Regierung festgelegten HF-Belastungsstufen entsprechen. Darüber hinaus empfehlen die Hersteller Benutzern der Funkgeräte spezielle Bedienungsanleitungen. Diese Anweisungen sind wichtig, da sie Benutzer über die Belastung durch Hochfrequenzenergie informieren und einfache Verfahren zu deren Steuerung bereitstellen.
Auf den folgenden Websites finden Sie weitere Informationen zur Exposition gegenüber Hochfrequenzenergie und zur Kontrolle Ihrer Exposition, um die Einhaltung der festgelegten Grenzwerte für Hochfrequenzenergie sicherzustellen: http://www.who.int/en/

Lokale Regierungsvorschriften
Wenn Funkgeräte als Folge einer Beschäftigung verwendet werden, müssen die Benutzer gemäß den örtlichen behördlichen Vorschriften über ihre Exposition informiert sein und diese kontrollieren können, um die beruflichen Anforderungen zu erfüllen. Die Sensibilisierung für die Exposition kann durch die Verwendung eines Produktetiketts erleichtert werden, das die Benutzer auf bestimmte Informationen zur Sensibilisierung der Benutzer hinweist. Ihr Retekess-Radio ist mit einem Produktetikett für HF-Exposition versehen. Außerdem enthält Ihr Retekess-Benutzerhandbuch oder eine separate Sicherheitsbroschüre Informationen und Bedienungsanweisungen, die zur Kontrolle Ihrer HF-Belastung und zur Erfüllung der Compliance-Anforderungen erforderlich sind.

Radiolizenz (falls zutreffend)
Regierungen behalten die Klassifizierung der Funkgeräte bei, Geschäftsfunkgeräte arbeiten auf Funkfrequenzen, die von den örtlichen Funkverwaltungsabteilungen(FCC, ISED, OFCOM, ANFR, BFTK, Bundesnetzagentur...) reguliert werden Um auf diesen Frequenzen senden zu können, benötigen Sie eine von ihnen ausgestellte Lizenz. Die genaue Klassifizierung und Verwendung Ihrer Funkgeräte erhalten Sie von den örtlichen Funkverwaltungsabteilungen.
Die Verwendung dieses Radios außerhalb des Landes, in dem es verbreitet werden soll, unterliegt den gesetzlichen Bestimmungen und ist möglicherweise untersagt.

Nicht autorisierte Änderungen und Einstellungen
Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können zum Erlöschen der

Todas las radios Retekess están diseñadas, fabricadas y probadas para garantizar que cumplan con los niveles de exposición a RF establecidos por el gobierno.Además, los fabricantes también recomiendan instrucciones de operación específicas para los usuarios de las radios. Estas instrucciones son importantes porque informan a los usuarios sobre la exposición a la energía de RF y proporcionan procedimientos simples sobre cómo controlarla.
Consulte los siguientes sitios web para obtener más información sobre qué es la exposición a la energía de RF y cómo controlar su exposición para garantizar el cumplimiento de los límites de exposición a RF establecidos: http://www.who.int/en/

Regulaciones del gobierno local
Cuando se usan radios como consecuencia del empleo, las Regulaciones del Gobierno Local requieren que los usuarios sean plenamente conscientes y puedan controlar su exposición para cumplir con los requisitos ocupacionales. El conocimiento de la exposición se puede facilitar mediante el uso de una etiqueta de producto que dirija a los usuarios a información específica de conocimiento del usuario. Su radio Retekess tiene una etiqueta de producto de exposición a RF. Además, su manual de usuario de Retekess, o un folleto de seguridad por separado, incluye información e instrucciones de operación requeridas para controlar su exposición a RF y satisfacer los requisitos de cumplimiento.

Licencia de radio (si corresponde)
Los gobiernos mantienen las radios en clasificación, las radios comerciales operan en frecuencias de radio reguladas por los departamentos locales de gestión de radio (FCC, ISED, OFCOM, ANFR, BFTK, Bundesnetzagentur ...).Para transmitir en estas frecuencias, debe tener una licencia emitida por ellos. La clasificación detallada y el uso de sus radios, comuníquese con los departamentos de administración de radio del gobierno local.
El uso de esta radio fuera del país donde se pretendía distribuir está sujeto a las regulaciones gubernamentales y puede estar prohibido.

Modificación y ajuste no autorizados
ÁLos cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario otorgada por los departamentos de administración de radio del gobierno local para operar esta radio y no deben realizarse.

Nota: Este producto no es compatible con el dibujo en caliente. Después de copiar los archivos, desconecte el cable USB después de usar la función emergente del disco U del sistema. De lo contrario, puede dañar los datos, circunstancias especiales pueden dañar el chip. (Si los datos están dañados, formatee).

4. Reemplace las baterías y el mensaje de carga

4.1 Cuando el sonido se hace más pequeño o escucha un sonido de indicación de batería baja cuando cambia de modo, reemplace las baterías a tiempo o no se podrán realizar todas las funciones.
4.2 Cuando la carga de la batería está baja, conecte la alimentación USB para cargar. Cuando la electricidad esté llena, dejará de cargarse automáticamente. Al cargar en estado apagado, habrá un indicador de luz roja que se está cargando, cuando la electricidad esté llena, la luz roja se apagará automáticamente.

5. Parámetros

5.1 Fuente de alimentación del host: 3 *pilas alcalinas AAA o pilas AAA Ni MH recargables o Micro USB
5.2 Vida útil de la batería: 1 ~ 2 meses
(se basa en sonar 30 veces al día, específico según el uso).
5.3 Frecuencia portadora infrarroja: 38 kHz
5.4 Temperatura de trabajo: -10 ~ 33 ℃
5.5 Humedad de funcionamiento: <80%
5.6 Temperatura de almacenamiento: -20 ℃ - + 70 ℃

GUÍA DE EXPOSICIÓN A LA ENERGÍA DE RF Y SEGURIDAD DEL PRODUCTO

¡ATENCIÓN!

Antes de usar esta radio, lea esta guía que contiene instrucciones de funcionamiento importantes para un uso seguro y conciencia y control de la energía de RF para cumplir con las normas y reglamentaciones aplicables.

Esta radio utiliza energía electromagnética en el espectro de radiofrecuencia (RF) para proporcionar comunicaciones entre dos o más usuarios a distancia. La energía de RF, que cuando se usa incorrectamente, puede causar daño biológico.

Berechtigung des Benutzers führen, die von den Funkverwaltungsabteilungen der örtlichen Regierung für den Betrieb dieses Funkgeräts erteilt wurde, und sollten nicht vorgenommen werden. Um den entsprechenden Anforderungen zu entsprechen, sollten Sendereinstellungen nur von oder unter Aufsicht einer Person vorgenommen werden, die als technisch qualifiziert für die Durchführung von Senderwartungen und -reparaturen im privaten Mobilfunk- und Festnetzdienst qualifiziert ist und von einer Organisation zertifiziert wurde, die den Benutzer vertritt Dienstleistungen.
Der Austausch von Senderkomponenten (Quarze, Halbleiter usw.), die nicht von den örtlichen Funkverwaltungsabteilungen für dieses Funkgerät zugelassen wurden, kann gegen die Vorschriften verstoßen.

FCC-Anforderungen:

• Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden beiden Bedingungen:
(1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen und
(2) dieses Gerät muss alle empfangenen Interferenzen akzeptieren, einschließlich Interferenzen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.
• Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz gegen schädliche Interferenzen in Wohngebieten bieten.
Dieses Gerät erzeugt Verwendungszwecke und kann Hochfrequenzenergie abstrahlen. Wenn es nicht in Übereinstimmung mit den Anweisungen installiert und verwendet wird, kann es die Funkkommunikation stören. Es kann jedoch nicht garantiert werden, dass bei einer bestimmten Installation keine Interferenzen auftreten. Wenn dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stört, was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann,
- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder positionieren Sie sie neu.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die nicht an den Stromkreis des Empfängers angeschlossen ist.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio- / Fernsehtechniker.

CE-Anforderungen:

• (Einfache EU-Konformitätserklärung) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd. erklärt, dass der Funkgerätetyp den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der RED-Richtlinie 2014/53 / EU und der RoHS-Richtlinie 2011/65 / EU entspricht die WEEE-Richtlinie 2012/19 / EU; Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: www.retekess.com.
• Entsorgung
• Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne auf Ihrem Produkt, Ihrer Literatur oder Ihrer Verpackung weist darauf hin, dass in der Europäischen Union alle elektrischen und elektronischen Produkte, Batterien und Akkus (wiederaufladbare Batterien) am Ende ihrer Lebensdauer an ausgewiesenen Sammelstellen abgegeben werden müssen Arbeitsleben.
Entsorgen Sie diese Produkte nicht als unsortierten Hausmüll.
Entsorgen Sie sie gemäß den in Ihrer Region geltenden Gesetzen.

IC-Anforderungen:

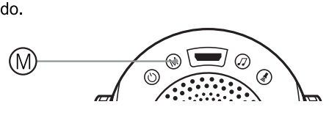
Lizenzfreies Funkgerät
Dieses Gerät enthält lizenzfreie Sender / Empfänger, die den lizenzfreien RSS-Nachrichten von Innovation, Science and Economic Development Canada entsprechen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:
(1) Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen.
(2) Dieses Gerät muss alle Störungen akzeptieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb des Geräts verursachen können.
Le présent appareil est conforme aux CNR d' Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L' exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;
(2) l' utilisateur de l' appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

2.3.2 Función de memoria cuando se apaga

Encendido predeterminado en el volumen máximo, las canciones y el volumen se recordarán. Encendido después de apagarlo, se restaurará al modo antes de apagarse. La música de pista solo se reproducirá los primeros 10 segundos.

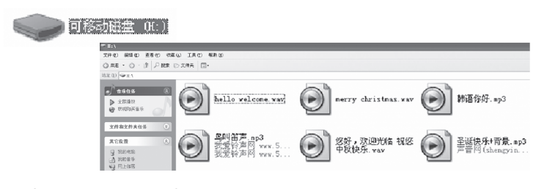
2.3.3 Modo de cambio

Encienda el host, presione brevemente la tecla【M】to para cambiar de modo, Bienvenido / Timbre →Alarma →Iluminación del sensor de movimiento, 3 modos en cambio cíclico Consejo cálido: presione el botón【M】nuevamente dentro de los 3 segundos posteriores a que el host emita la pista del modo actual para cambiar de modo.



3. Descargar voz

3.1 Conéctese a la computadora mediante un cable Micro USB.
3.2 Espere a que la computadora pruebe el disco U, debido a que el software simula el disco U, espere pacientemente. Si la prueba no tiene éxito después de mucho tiempo, actualícela manualmente. Después de que la prueba sea exitosa, haga clic en el icono "Mi PC" y abra el icono del disco extraíble (incompatible con IOS). **Se muestra en la siguiente figura:**



3.3 Copie el sonido de formato WAV o MP3 preparado en el disco móvil. El espacio de almacenamiento del disco móvil es de 3,5 MB. Presta atención al tamaño del archivo de sonido.
3.4 Una vez completada la copia, abra el disco, desenchufe el cable USB e instale el host en la base.

---

ajustando el ángulo de detección de la ventana de inducción infrarroja, intente asegurarse de que las personas que ingresan desde diferentes posiciones puedan ser detectadas y reproduzcan el sonido repitiendo pruebas.

2.3 Uso y operación

2.3. 1 Tres modos de función:

	Bienvenidos invitados / Modo de timbre	Alarma	Modo de iluminación del sensor de movimiento
Recordatorio de modo	Reproducir música actual o voz	Alarma una vez	Sin sonido Iluminación por 5 segundos
Efecto de sonido cuando el el detector se activa	Reproducir música actual o voz	Alarma por 30 segundos	— —
Efecto de luz cuando el detector se activa	Luz verde	Luz de destello	Luz monocromática brillante por 2 minutos Parpadea por 30 segundos
Encendido apagado	Presione【⏻】del host para encender / apagar el dispositivo.		
Función de ♫ tecla	Voz cíclica para la opción	— —	8 tipos cíclicos de color de la lámpara para la opción
Respuesta de disparo	Cada vez que encienda el dispositivo, el host se precalentará y se autoverificará. En el proceso de autoinspección, el indicador LED parpadeará y la autoinspección finalizará una vez que se apague el indicador LED. (Sin luces de respiración en el modo de iluminación del sensor de movimiento).		
Desarmar y silenciar función de interrupción	**Función de desarmado:** cuando se dispara la alarma, en el proceso de 30 segundos de una alarma continua, presione【⏻】del host para desarmar y apagar el dispositivo. **Función de interrupción de silencio:** cuando el dispositivo se activa en otras situaciones, en el proceso de reproducción de sonido o iluminación, presione cualquier tecla para finalizar el sonido y la iluminación.		

Informationen zur RF-Exposition

• Betreiben Sie das Radio NICHT ohne eine geeignete Antenne, da dies das Radio beschädigen und zu einer Überschreitung der Grenzwerte führen kann. Eine geeignete Antenne ist die vom Hersteller mit diesem Funkgerät gelieferte Antenne oder eine vom Hersteller speziell für die Verwendung mit diesem Funkgerät zugelassene Antenne. Der Antennengewinn darf den vom Hersteller angegebenen spezifizierten Gewinn nicht überschreiten.

• Senden Sie NICHT länger als 50% der gesamten Funknutzungszeit. In mehr als 50% der Zeit können die Anforderungen an die Einhaltung der HF-Exposition überschritten werden.

• Während der Übertragung erzeugt Ihr Radio Hochfrequenzenergie, die möglicherweise Interferenzen mit anderen Geräten oder Systemen verursachen kann. Um solche Störungen zu vermeiden, schalten Sie das Radio in Bereichen aus, in denen entsprechende Hinweisschilder angebracht sind.

• Das Gerät entspricht den HF-Spezifikationen, wenn das verwendete Gerät 5 mm von Ihrem Körper entfernt ist. Von diesem Gerät verwendete Gürtelclips, Holster und ähnliches Zubehör von Drittanbietern dürfen keine metallischen Komponenten enthalten. Am Körper getragenes Zubehör, das diese Anforderungen nicht erfüllt, entspricht möglicherweise nicht den Anforderungen an die HF-Exposition und sollte vermieden werden.
•Betreiben Sie den Sender NICHT in Bereichen, die empfindlich gegenüber elektromagnetischer Strahlung sind, wie Krankenhäusern, Flugzeugen und Sprengstellen.

Erstickungsgefahr vermeiden:

Kleine Teile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren.

Schützen Sie Ihr Gehör:

WARNUNG

• Verwenden Sie das niedrigste Volumen, das für Ihre Arbeit erforderlich ist.
• Erhöhen Sie die Lautstärke nur, wenn Sie sich in einer lauten Umgebung befinden.
• Verringern Sie die Lautstärke, bevor Sie ein Headset oder einen Hörer hinzufügen.
• Begrenzen Sie die Zeit, die Sie mit Headsets oder Ohrhörern bei hoher Lautstärke verbringen.
• Wenn Sie das Radio ohne Headset oder Hörer verwenden, sollten Sie den Lautsprecher des Radios nicht direkt an Ihr Ohr halten
• Gehen Sie vorsichtig mit dem Kopfhörer um. Möglicherweise kann zu hoher Schalldruck von den Kopfhörern zu Hörverlust führen

Hinweis: Wenn Sie über einen längeren Zeitraum lauten Geräuschen ausgesetzt werden, kann dies Ihr Gehör vorübergehend oder dauerhaft beeinträchtigen. Je lauter das Radio ist, desto weniger Zeit wird benötigt, bis Ihr Gehör beeinträchtigt werden könnte. Hörschäden durch laute Geräusche sind manchmal zunächst nicht nachweisbar und können sich kumulativ auswirken.

Verbrennungen vermeiden:

WARNUNG

Antennen
•Verwenden Sie kein tragbares Radio mit beschädigter Antenne. Wenn eine beschädigte Antenne beim Betrieb des Radios mit der Haut in Berührung kommt, kann dies zu leichten Verbrennungen führen.
Batterien (falls zutreffend)
• Wenn das leitende Material wie Schmuck, Schlüssel oder Ketten freiliegende Pole der Batterien berührt, kann ein elektrischer Stromkreis unterbrochen (die Batterie kurzgeschlossen) und heiß werden, was zu Verletzungen wie Verbrennungen führen kann. Gehen Sie vorsichtig mit Batterien um, insbesondere wenn Sie diese in eine Tasche, Handtasche oder einen anderen Behälter mit Metallgegenständen legen
Lange Übertragung
• Wenn der Transceiver für lange Übertragungen verwendet wird, werden der Kühler und das Chassis heiß.

2. Descripción de la función

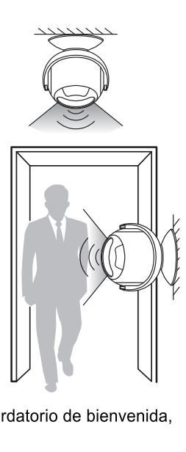
2.1 Instalar baterías

2.1.1 Instale 3 baterías AAA o baterías recargables de Ni MH, preste atención a la polaridad de la batería, está estrictamente prohibido mezclar baterías viejas y nuevas, baterías comunes y baterías recargables de Ni MH.

2.1.2 Después de instalar la batería, el LED parpadea e indica que la batería se ha instalado correctamente.

2.1.3 Se recomienda el uso de baterías alcalinas, otros tipos acortarán el tiempo de espera y bajarán el volumen de la alarma. También se pueden usar baterías recargables de Ni MH. Este producto puede identificar automáticamente el tipo de batería, cargando la batería recargable al acceder a la fuente de alimentación USB. También se puede alimentar directamente con una fuente de alimentación Micro USB de 5V. La alimentación de CC y la batería pueden identificar y cambiar automáticamente.

2.2 Instalación



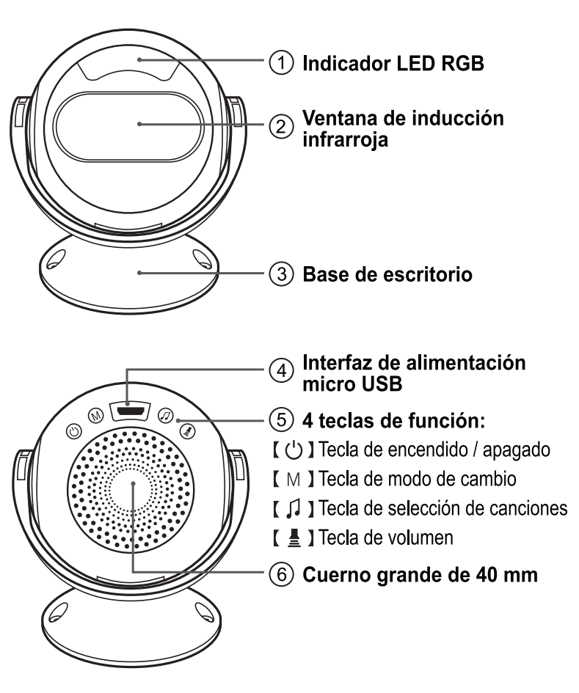
2.2.1 Instale el timbre de bienvenida en el techo o pasillo de la entrada donde los clientes y los intrusos van y vienen. Si se usa para protegerse contra el robo, instálelo en el pasillo donde los ladrones se entrometen fácilmente. La instalación mediante tornillos será más firme que el grifo de doble cara que requiere una superficie ordenada y lisa.
Este producto detecta pasivamente el cambio de señal infrarroja que se libera de la temperatura humana aproximadamente a 37 ℃. Después de la reparación, la dirección de la ventana de inducción infrarroja se ajusta de acuerdo a las necesidades (y necesita usar un "ventilador de inducción infrarroja gran angular" para escanear al peatón).
Este producto solo se usa para interiores, no lo exponga al sol ni a la lluvia. Mejor no lo instale en las áreas de aire acondicionado, ventilador donde la temperatura está cambiando.

2.2.2 Después de la instalación, presione la tecla de encendido del host para ingresar al modo de recordatorio de bienvenida,

---

1. Estructura de la apariencia

1.1. Host de alarma


① Indicador LED RGB
② Ventana de inducción infrarroja
③ Base de escritorio
④ Interfaz de alimentación micro USB
⑤ 4 teclas de función:
【 ⏻ 】Tecla de encendido / apagado
【 M 】Tecla de modo de cambio
【 ♫ 】Tecla de selección de canciones
【 🔈 】Tecla de volumen
⑥ Cuerno grande de 40 mm

Sicherheitsbetrieb

WARNUNG

Verbieten
• Verwenden Sie das Ladegerät nicht im Freien oder in feuchter Umgebung, sondern nur an trockenen Orten / unter trockenen Bedingungen.
• Zerlegen Sie das Ladegerät nicht, da dies zu einem Stromschlag oder einem Brand führen kann.
• Betreiben Sie das Ladegerät nicht, wenn es in irgendeiner Weise kaputt oder beschädigt ist.
• Stellen Sie kein tragbares Radio in den Bereich über einem Airbag oder in den Bereich, in dem der Airbag ausgelöst wird. Das Radio kann mit großer Kraft angetrieben werden und die Insassen des Fahrzeugs schwer verletzen, wenn sich der Airbag aufbläst.
Um das Risiko zu reduzieren
• Ziehen Sie am Stecker und nicht am Kabel, wenn Sie das Ladegerät trennen.
• Trennen Sie das Ladegerät vom Stromnetz, bevor Sie Wartungs- oder Reinigungsarbeiten durchführen.
• Wenden Sie sich bezüglich Reparaturen und Service an Retekess.
• Der Adapter muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein
• Explosionsgefahr, wenn die Batterie durch einen falschen Typ ersetzt wird. Entsorgen Sie verbrauchte Batterien gemäß den Anweisungen.
• Der Adapter muss in der Nähe des Geräts installiert und leicht zugänglich sein.
• Der Stecker gilt als Trennvorrichtung des Adapters.
• Die Betriebstemperatur des EUT darf den angegebenen Bereich nicht überschreiten.

Approved Accessories:

WARNUNG

• Dieses Funkgerät erfüllt die Richtlinien zur HF-Exposition, wenn es mit dem mitgelieferten oder für das Produkt bestimmten Retekess-Zubehör verwendet wird. Die Verwendung von anderem Zubehör gewährleistet möglicherweise nicht die Einhaltung der HF-Expositionsrichtlinien und verstößt möglicherweise gegen Vorschriften.
• Eine Liste der von Retekess zugelassenen Zubehörteile für Ihr Radiomodell finden Sie auf der folgenden Website: http://www.Retekess.com

RETEKESS

Sonnette Capteur de Mouvement Avec Voix Personnalisée

Manuel d'utilisation

Version de DIY de voix MP3

Model: TD107

▲ Bienvenidos invitados / timbre, alarma, sensor de movimiento de iluminación diseño 3 en 1, bienvenidos a los invitados durante el día, protección contra robos o iluminación durante la noche.
▲ No necesita tarjeta enchufable, disco U incorporado, voz o grabación de bricolaje, mini interfaz USB conectada a la computadora para descargar.
▲ Admite formatos WAV y MP3, altavoces de 40 mm, reproduce notas de advertencia o anuncios promocionales o nombres de tiendas, mucho más claro y más fuerte.
▲ Baterías AAA / Baterías recargables / Interfaz de alimentación micro USB para suministrar energía.

3 in1 Multifunciones
WAV MP3 Síntesis de bricolaje o descarga de voz
Disco U incorporado para descargar
Detección de cortina
Doble fuente de alimentación
Sirena grande
Doble colorido Luces led
Sensor PIR

Sugerencias para la aplicación: bancos, estaciones de metro,escuelas y otros lugares públicos,tiendas de conveniencia, empresas, familias, etc., ¡más usos esperando que explore!

RETEKESS

Timbre con Sensor de Movimiento con Voz Personalizada Bricolaje

Manual de instrucciones

Versión de Voz MP3

Model: TD107

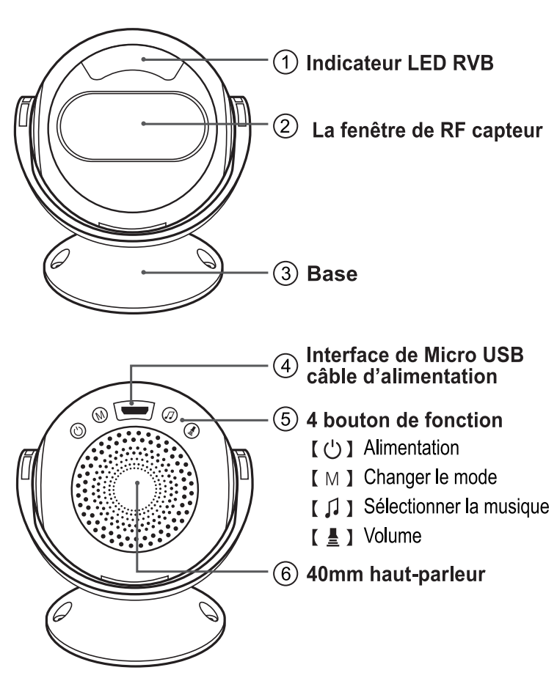
▲ Bienvenue invités / sonnette, alarme, / Veilleuse 3 en 1 conception, accueillez vos invités le jour, antivol ou allumez-vous la nuit.
▲ Pas besoin de carte, clé USB intégré, enregistrer votre voix ou les autre enregistrements audio, mini USB interface connectée à l'ordinateur pour télécharger les musiques.
▲ Prise en charge des formats WAV et MP3, des haut-parleurs de 40 mm, diffuser notes d'avertissement, de publicités promotionnelles ou de noms de magasins, beaucoup plus claire et plus forts
▲ Piles AAA / Piles rechargeables / Interface d'alimentation USB micro, 3 méthode à recharger le produit.

3 en1 Fonction multiple
WAV MP3 enregistrer votre voix ou télécharger la musique
Clé USB intégré pour télécharger
Détection Par curtain-type
Double alimentation
Fort haut parleur
Double lumière LED colorée
Capteur PIR

Suggestions d'application: banques, stations de métro, écoles et autres lieux publics, dépanneurs, entreprises, familles, etc., plus d'utilisations vous attendent pour explorer!

1. Structure d'apparence

1.1. Alarme



Opération de sécurité

AVERTIR

Interdire
• N'utilisez pas le chargeur à l'extérieur ou dans des environnements humides, utilisez uniquement dans des endroits secs.
• Ne démontez pas le chargeur, vous risqueriez un choc électrique ou un incendie.
• N'utilisez pas le chargeur s'il a été cassé ou endommagé de quelque manière que ce soit.
• Ne placez pas de radio portable dans la zone située au-dessus d'un airbag ou dans la zone de déploiement de celui-ci. La radio peut être propulsée avec une grande force et causer des blessures graves aux occupants du véhicule lors du déploiement de l'airbag.
Réduire les risques
• Tirez sur la fiche plutôt que sur le cordon lorsque vous débranchez le chargeur.
• Débranchez le chargeur de la prise secteur avant de procéder à tout entretien ou nettoyage.
• Contactez Retekess pour obtenir de l'aide concernant les réparations et le service.
• L' adaptateur doit être installé à proximité de l' équipement et doit être facilement accessible.
• Risque d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect. Jetez les piles usagées conformément aux instructions.
• L'adaptateur doit être installé à proximité de l'équipement et doit être facilement accessible.
• La prise considérée comme un dispositif de déconnexion de l'adaptateur.
• La température de fonctionnement de l' EUT ne peut pas dépasser la plage spécifiée

Accessoires approuvés

AVERTIR

• Cette radio est conforme aux directives sur l'exposition aux radiofréquences lorsqu'elle est utilisée avec les accessoires Retekess fournis ou conçus pour le produit. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas garantir la conformité avec les directives d'exposition RF et peut enfreindre les réglementations.
• Pour obtenir une liste des accessoires approuvés par Retekess pour votre modèle de radio, visitez le site Web suivant: http://www.Retekess.com

---

Éviter le risque d'étouffement

Petites pièces. Pas pour les enfants de moins de 3 ans.

Protégez votre audition:

AVERTIR

• Utilisez le volume le plus faible nécessaire pour faire votre travail.
• Augmentez le volume uniquement si vous vous trouvez dans un environnement bruyant.
• Baissez le volume avant d'ajouter un casque ou une oreillette.
• Limitez le temps pendant lequel vous utilisez des oreillettes ou des écouteurs à un volume élevé.
• Lorsque vous utilisez la radio sans casque ni écouteur, ne placez pas le haut-parleur de la radio directement contre votre oreille.
• Faites preuve de prudence lorsque vous utilisez les écouteurs, car une pression sonore excessive provenant des écouteurs et des écouteurs peut entraîner une perte auditive.

Remarque: l'exposition aux bruits forts de n'importe quelle source pendant de longues périodes peut affecter votre audition de manière temporaire ou permanente. Plus le volume de la radio est élevé, moins il faudra de temps avant que votre audition soit affectée. Les dommages auditifs causés par le bruit fort sont parfois indétectables au début et peuvent avoir un effet cumulatif.

Éviter les brûlures

AVERTIR

Antennes
• N'utilisez pas de radio portable dont l'antenne est endommagée. Si une antenne endommagée entre en contact avec la peau lors de l' utilisation de la radio, une légère brûlure peut en résulter.
Piles (si approprié)
• Lorsque le matériau conducteur, tel que des bijoux, des clés ou des chaînes, touche les bornes exposées des batteries, un circuit électrique peut se terminer (court-circuiter la batterie) et devenir brûlant pour provoquer des blessures corporelles telles que des brûlures. Faites attention lorsque vous manipulez une batterie, en particulier lorsque vous la placez dans une poche, un sac à main ou un autre récipient contenant des objets métalliques
Longue transmission
• Lorsque l'émetteur-récepteur est utilisé pour des transmissions longues, le radiateur et le châssis chauffent.

2. Description de la fonction

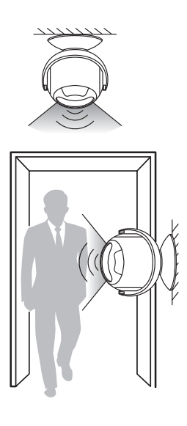
2.1 Installer les piles

2.1.1 Installez 3 AAA piles ou piles rechargeables Ni MH, veuillez faire attention à la polarité de la pile, il est formellement interdit de mélanger des piles neuves et usagées, des piles ordinaires et des piles rechargeables Ni MH.

2.1.2 Une fois la batterie installée, le voyant clignote et indique que la batterie est correctement installée.

2.1.3 Il est recommandé d'utiliser des piles alcalines, d' autres types de piles raccourciront le temps en veille et le volume de l'alarme. Des piles rechargeables Ni MH peuvent également être utilisées. Ce produit peut identifier automatiquement le type de batterie, en chargeant la batterie rechargeable lors de l' accès à l'alimentation USB. Il peut également être alimenté directement par une alimentation micro USB 5V. Le courant continu et la batterie peuvent automatiquement identifier et commuter.

2.2 Installation



2.2.1 Installez la sonnette de bienvenue dans le plafond ou le couloir de l' entrée où les clients entrent et sortent. S' il est utilisé comme antivol, veuillez l'installer dans le passage où les voleurs peuvent facilement entrer. L'installation par vis sera plus ferme que le autocollant double face qui nécessite une surface propre et lisse.
Ce produit détecte passivement le changement de signal infrarouge qui est émis par la température humaine à environ 37°C. Après fixation, la direction de la fenêtre de capteur est ajustée en fonction des besoins (et il est nécessaire d'utiliser un "L'étendu à induction infrarouge grand angle" pour balayer le piéton).
2.2.2 Ce produit est destiné uniquement à l'intérieur, ne le laissez pas exposé au soleil et à la pluie. ne pas l'installer dans les zones de climatiseur, ventilateur où la température change.
Après l'installation, appuyez sur la touche ON / OFF de produit pour passer en mode rappel, en ajustant l'angle de détection de la fenêtre à induction infrarouge, vérifier à ce que les personnes arrivant à une position différente puissent être détectées et en diffuser le son.

2.3 utilisation et opération

2.3. 1 3 mode de fonction:

	Mode de bienvenu (par défaut)	Mode d'alarme	Mode de veilleuse
Mode de rappel	Diffuser la musique ou voix	Alarme 1fois ou voix	Silence avec lumière de 5 secondes
Le son quand le capteur active	Diffuser la musique ou voix	Alarme pendant 30 seconds	— —
La lumière quand le capteur active	Lumière verte	Flash	Lumière monochrome lumineuse pendant 2 minutes Clignotant pendant 30 secondes
Allumer et éteindre	Appuyer le bouton de【⏻】du produit pour allumer ou éteindre ce produit		
Fonction du【♫】bouton	Sélectionnez la musique en boucle	— —	Sélectionner les 8 lumières en boucle
Réponse déclencheur	Chaque fois que vous allumez le produit, il préchauffe et vérifie automatiquement. Dans le processus de l'auto-inspection, le voyant LED clignotera. Après que le voyant s'est éteint, l'auto-inspection sera terminée. (non flash en mode de veilleuse)		
Désarmer et couper le son	**Désarmer:** Lorsque l'alarme est déclenchée, dans le processus de 30 secondes d'un continu alarmant, appuyez sur【⏻】pour désarmer et rendre le mode en veille. **Fonction de silence:** lorsque l'appareil diffuse du son ou de l'éclairage, appuyez sur n'importe quelle touche pour arrêter le son et à l'éclairage		

•Disposition
Le symbole de la poubelle à roulettes barrée sur votre produit, votre littérature ou votre emballage vous rappelle que, dans l'Union européenne, tous les produits électriques et électroniques, piles et accumulateurs (piles rechargeables) doivent être acheminés vers les lieux de collecte désignés à la fin de leur service. Éliminez-les conformément aux lois en vigueur dans votre région.

Exigences du CI:

Appareil radio exempté de licence
Cet appareil contient des émetteurs / récepteurs exemptés de licence conformes à la (aux) source (s) RSS de Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:
(1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences.
(2) Cet appareil doit accepter toutes les interférences, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

Déclarations d'avertissement RF:

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales en matière d'exposition aux RF. L'appareil peut être utilisé dans des conditions d'exposition portables sans restriction.

Informations sur l'exposition RF

• N'UTILISEZ PAS la radio sans l'antenne appropriée, car cela pourrait l'endommager et pourrait également vous amener à dépasser les limites d'exposition RF. Une antenne appropriée est l' antenne fournie avec cette radio par le fabricant ou une antenne spécialement autorisée par le fabricant pour une utilisation avec cette radio. Le gain de l'antenne ne doit pas dépasser le gain spécifié par le fabricant.
• Pour éviter les interférences, éteignez la radio dans les zones où des panneaux indiquent de le faire.
• N'UTILISEZ PAS l'émetteur dans des zones sensibles aux radiations électromagnétiques telles que les hôpitaux, les avions et les sites de dynamitage.

---

sous la supervision d'une personne techniquement qualifiée pour effectuer la maintenance et la réparation de l'émetteur dans les services fixes et mobiles terrestres privés, telle que certifiée par un organisme représentant l'utilisateur de ces services. Le remplacement de tout composant émetteur (cristal, semi-conducteur, etc.) non autorisé par le gouvernement local, l' autorisation d'équipement de cette radio pour les départements de gestion des radiocommunications pourrait enfreindre les règles.

Exigences FCC:

• Cet appareil est conforme à la section 15 de la réglementation de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:
(1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et
(2) Cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.
• Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, définies à la section 15 du règlement de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle.
Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne garantit que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles avec la réception de radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est invité à tenter de corriger l'interférence en appliquant l'une ou plusieurs des mesures suivantes:
- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Connectez l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consultez votre revendeur ou un technicien expérimenté en radio / télévision.

Exigences CE:

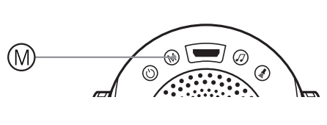
• (Déclaration de conformité UE simple) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd déclare que le type d'équipement radio est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive RED 2014/53 / UE et de la directive ROHS 2011/65 / UE. et la directive WEEE 2012/19 / UE: le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante: www.retekess.com.

2.3.2 Fonction mémoire à la mise hors tension

Réglage par défaut du volume maximum, les chansons et le volume seront mémorisés. L' allumer après le éteindre, il sera rétabli dans le mode avant l'arrêt. La musique de conseil ne joue que les 10 premières secondes.

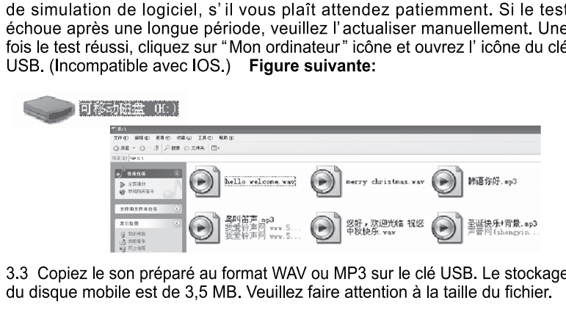
2.3.3 changer le mode

Allumez le produit, appuyez brièvement sur la touche [M] pour changer de mode, Bienvenue / Sonnette de porte → Alarme → veilleuse, 3 modes en décalage cyclique Note: appuyez à nouveau sur la touche [M] dans les 3 secondes après le diffuse le son, puis vous pouvez changer le mode.



3. Télécharger le voix

3.1 Connectez-vous à l'ordinateur via un câble micro USB.
3.2 Attendez que l' ordinateur teste le clé USB, parce que c' est un clé USb de simulation de logiciel, s' il vous plaît attendez patiemment. Si le test échoue après une longue période, veuillez l' actualiser manuellement. Une fois le test réussi, cliquez sur "Mon ordinateur" icône et ouvrez l' icône du clé USB. (Incompatible avec IOS.) **Figure suivante:**



3.3 Copiez le son préparé au format WAV ou MP3 sur le clé USB. Le stockage du disque mobile est de 3,5 MB. Veuillez faire attention à la taille du fichier.
3.4 Une fois la copie terminée, sortir le disque, débranchez le câble USB, installez le produit sur la base.

Remarque: Ce produit ne prend pas en charge le remplacement à chaud. Utilisez la fonction d'éjection du disque du système après la copie du fichier. Déconnectez le câble USB après l'éjection.
Dans le cas contraire, les données risquent d'être endommagées et formatées. Dans certains cas, la puce peut être endommagée.

4. Remplacez les piles et l'invite de charge

4.1 Lorsque le son devient plus faible ou que vous entendez un son d' indication de batterie faible lorsque vous changez de mode, veuillez remplacer les piles à temps, sinon toutes les fonctions ne peuvent être réalisées.
4.2 Lorsque la batterie rechargeable est faible, connectez-vous à l' alimentation USB pour charger.
Lorsque l' électricité est pleine, la charge est automatiquement arrêtée. Le voyant rouge s'allume lors du chargement et le voyant rouge s'éteint lorsqu'il est complètement chargé.

5. Paramètres

5.1 Alimentation de l'hôte: 3 *piles alcalines AAA ou piles rechargeables AAA Ni MH batterie ou micro usb
5.2 Durée de vie de la batterie: 1 ~ 2 mois
(sonnerie 30 fois par jour, En fonction de la fréquence d'utilisation).
5.3 Fréquence porteuse infrarouge : 38khz
5.4 Température de travail: -10 ~ 33℃
5.5 Humidité de fonctionnement: <80%
5.6 Température de stockage: -20℃ - + 70℃

EXPOSITION À L'ÉNERGIE RF ET GUIDE DE SÉCURITÉ DES PRODUITS

ATTENTION!

Avant d'utiliser cette radio, lisez ce guide qui contient d'importantes instructions de fonctionnement pour l'utilisation sécuritaire et la sensibilisation à l'énergie RF et le contrôle pour respecter des normes et réglements applicables.

Cette radio utilise l'énergie électromagnétique dans le spectre des fréquences radio (RF) pour assurer la communication entre deux ou plus utilisateurs à distance. L'énergie RF, si elle est mal utilisée, peut causer des dommages biologiques.

Toutes les Retekess radios sont conçues, fabriquées et testées pour garantir leur conformité aux niveaux d'exposition aux RF établis par le gouvernement. En outre, les fabricants recommandent également des instructions d'utilisation détaillés aux utilisateurs des radios. Ces instructions sont importantes car elles informent les utilisateurs sur l'exposition à l'énergie RF et fournissent des procédures simples pour la contrôler.
Veuillez consulter les sites Web suivants pour plus d'informations sur l'exposition en énergie RF et la manière de contrôler votre exposition afin de garantir le respect des limites d'exposition aux RF établies: http://www.who.int/en/

Réglementation du gouvernement local
Lorsque les radios sont utilisées au emploi, les réglementations des administrations locales exigent que les utilisateurs soient parfaitement au courant et en mesure de contrôler leur exposition pour répondre aux exigences professionnelles. La sensibilisation à l'exposition peut être facilitée par l'utilisation d'une étiquette de produit indiquant aux utilisateurs des informations de sensibilisation spécifiques. Votre radio Retekess a une étiquette de produit RF Exposure. De plus, votre manuel d'utilisation Retekess ou votre livret de sécurité distinct contient les informations et les instructions d'utilisation nécessaires pour contrôler votre exposition aux RF et satisfaire aux exigences de conformité.

Licence Radio (le cas échéant)
Les gouvernements maintiennent les radios en classification, les radios commerciales fonctionnent sur des fréquences radio réglementées par les services de gestion des radios locales (FCC, ISED, OFCOM, ANFR, BFTK, Bundesnetzagentur ...). Pour émettre sur ces fréquences, vous devez disposer une licence délivrée par eux. La classification détaillée et l'utilisation de vos radios, veuillez contacter les services de gestion radio du gouvernement local.
L'utilisation de cette radio en dehors du pays où elle devait être distribuée est soumise à la réglementation gouvernementale et peut être interdite.

Modification et ajustement non autorisés
Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler l'autorité de l'utilisateur accordée par les services de gestion de la radio du gouvernement local pour utiliser cette radio et ne doivent pas être effectués. Pour se conformer aux exigences correspondantes, les réglages de l'émetteur ne doivent être effectués que par ou